



METRONET PROMOTIA MEGALAPTOP

**ACT ADITIONAL NR 100/10/01/04/02/5489 DIN DATA DE 20 /06/2019 („ACTUL ADITIONAL”)
LA CONTRACTUL NR. _____ DIN DATA DE _____ („CONTRACTUL”)**

Partile:

Telekom Romania Communications S.A. ("Telekom Romania"), cu sediul social in Piata Presei Libere nr. 3 - 5, Cladirea City Gate, Etajele 7-18 din Turnul de Nord, Sector 1, Bucuresti, cod postal 013702, numar de ordine la Registrul Comertului J40/8926/1997, CUI 427320, CIF RO427320, capital social subscris si integral varsat de 318.464.490 lei, reprezentata prin CHITAS ANDRADA, in calitate de ACCOUNT MANAGER

si

"Clientul": COMUNA VETIS, cu sediul social in VETIS, str. STR PRINCIPALA nr. 263, bl. _____, sc. _____, ap. _____, cod postal 447355, sector / judet SATU MARE telefon 0261 765546, fax _____, numar de ordine la Registrul Comertului, CUI 3896577, CIF RO3896577, capital social de _____ lei, cont bancar _____ deschis la _____, reprezentata prin ILYES RADU, in calitate de PRIMAR

Persoana de contact Client*: Dl./Dna.* ILYES IULIU telefon*: 0769046300, fax*: _____, e-mail*: _____

*date obligatorii

Avand in vedere ca:

1. Telekom Romania si Clientul au incheiat Contractul, in temeiul caruia Telekom Romania furnizeaza Clientului serviciul Metronet („Serviciul”);
2. Telekom Romania si Clientul doresc sa modifice conditiile de furnizare a Serviciului, conform prevederilor prezentului Act Aditional,

A intervenit prezentul Act Aditional prin care partile convin modificarea Contractului cu privire la Serviciu, dupa cum urmeaza (se bifeaza corespunzator modificarile ce se realizeaza prin acest Act Aditional):

ARTICOLUL 1. OBIECTUL ACTULUI ADITIONAL

Promotia „Metronet Megalaptop”

1.1. Continutul Promotiei pentru serviciul METRONET42182225

Promotia Megalaptop consta in oferirea cu reducere 100% a unui/unor echipament/e („Echipamentul” sau „Echipamentele”) tip: Promotia Megalaptop consta in oferirea cu reducere 100% a unui echipament tip laptop Lenovo V330 incluzand software (Windows 10 Pro STD) („Echipamentul”) pentru fiecare 1 Mbps de conectivitate Internet, respectiv: 1 laptop pentru Metronet 1Mbps, 2 laptopuri pentru Metronet 2 Mbps. Fiecare laptop are urmatoarea configuratie: laptop Lenovo V330, Procesor Intel Core i5-8250U (6M Cache, 3.40 GHz), memorie 8 GB, capacitate hard-disk 256GB SSD (in limita stocului disponibil).

1.2 Prevederi specifice privind Echipamentele

1.2.1 Livrarea fiecarui Echipament va fi realizata in maxim 30 de zile de la activarea Serviciului la Locatia indicata de catre Client, respectiv de la semnarea Procesului Verbal de Acceptanta conform art. 1.7.1.

1.2.2 La momentul livrării Echipamentului, Clientul va completa, va semna si stampila certificatului de garantie aferent si nota de receptie cantitativa („AWB”).

1.2.3 Pozitionarea, conectarea si punerea in functiune a Echipamentului sunt in sarcina Clientului.

1.2.4 Proprietatea asupra Echipamentului se transfera la Client odata cu livrarea acestora si semnarea AWB. Deoarece Echipamentul este un bonus acordat Clientului, raspunderea Telekom Romania potrivit Contractului poate fi angajata exclusiv in legatura cu furnizarea Serviciului si Clientul poate declara rezilierea Contractului exclusiv pentru culpa Telekom Romania in furnizarea Serviciului si nu pentru aspecte legate de Echipament.

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



- 1.2.5 Perioada de garanție a Echipamentului livrat este menționată în certificatul de garanție aferent acestuia și începe de la data livrării.
- 1.2.6 Garanția cuprinde remedierea sau înlocuirea gratuită a componentelor Echipamentului recunoscute de către producătorul acestuia, prin centrele de service autorizate, ca fiind defecte, și în condițiile prevăzute la art. 1.2.9.
- 1.2.7 Clientul poate reclama eventualele defecțiuni de natură hardware sau software ale Echipamentului sau ale componentelor livrate împreună cu Echipamentul, la centrele de service autorizate indicate în certificatul de garanție al Echipamentului respectiv, imputernicite de producătorul Echipamentului să intervină asupra echipamentului și asupra componentelor acestuia.
- 1.2.8 În cazul în care centrul de service emite o negație de service cu privire la Echipament, Telekom Romania va înlocui echipamentul în cauză cu unul cu caracteristici similare sau va putea propune Clientului furnizarea altui echipament, în măsura în care acest lucru este posibil, în acest din urmă caz partile încheind un act adițional în acest sens. În cazul în care înlocuirea nu este posibilă sau Clientul nu este de acord cu propunerea Telekom Romania de înlocuire, Telekom Romania nu va avea nicio obligație sau răspundere față de Client, iar Clientul nu va putea declara rezilierea prezentelor CS din acest motiv.
- 1.2.9 Garanția se aplică numai dacă:
- oricare parte a Echipamentelor este folosită și întreținută în condiții normale și în conformitate cu documentele, informațiile și consilierea acordată de Telekom Romania.
 - aceste defecte, neconformități sau deviații nu au fost cauzate de echipamente care inter-relaționează cu Echipamentul și care nu au fost furnizate în baza Contractului;
 - Clientul a permis centrului de service autorizat să inspecteze și/sau să remedieze aceste defecte, neconformități sau deviații.
- 1.2.10 Decizia de reparare sau înlocuire a Echipamentului defect aparține exclusiv centrului de service autorizat, Clientul fiind informat de soluția aleasă.
- 1.2.11 Garanția nu se aplică în cazul:
- nerespectării instrucțiunilor de operare și exploatare a Echipamentului;
 - deteriorării în urma unor cazuri fortuite, de exemplu: șocuri, zgârieturi, pete, depuneri, supratensiuni la alimentarea cu energie electrică, descărcări electrice, inundații etc.
- 1.2.11 Defecțiunile apărute în perioada de garanție din vina Clientului, datorate unei proaste exploatare a Echipamentului sau a altei culpe a acestuia, pot fi remediate de către centrul de service autorizat, la solicitarea Clientului, contra cost.
- 1.2.12 Nici Telekom Romania și nici centrele de service autorizate nu sunt responsabile de programele software instalate ulterior de către Client pe Echipamente și nici de efectele pe care le au acestea asupra componentelor hardware și/sau software livrate împreună cu Echipamentul.
- 1.2.13 Telekom Romania nu este responsabilă de pierderea sau deteriorarea informațiilor stocate în Echipament de către Client, ca urmare a apariției unei defecțiuni la Echipament, chiar dacă Echipamentul se afla în perioada de garanție.

1.3 Alte prevederi

- 1.3.1 Prima factură aferentă Serviciului emisă după semnarea prezentului Act Adițional va cuprinde Abonamentul Lunar în cota fracționară aferentă lunii în care s-a modificat Serviciul (având ca referință data modificării Serviciului) și Abonamentul Lunar pentru o lună în avans. Prețul Echipamentului și reducerea aferentă vor fi evidențiate pe o factură separată.
- 1.3.3 Descreșterea de lărgime de bandă nu este posibilă în Perioada minimă. După expirarea Perioadei minime, descreșterea lărgimii de bandă este posibilă, iar valoarea Abonamentului Lunar aferent Serviciului va fi modificat în concordanță cu noii parametri de bandă, aceste modificări făcând obiectul unui act adițional la Contract.

1.4 Număr Echipamente de livrat în conformitate cu configurația Serviciului contractat în baza prezentului Act Adițional (calculul se va efectua în conformitate cu tipul de Serviciu contractat și de prevederile art. 1.1 de mai sus):

Număr Echipamente tip laptop Lenovo V330: 1 bucăți

1.5 Adresa de livrare a Echipamentelor:

Localitate: COMUNA VETIS , STR PRINCIPALA . NR.263 , Cod postal: 447355, JUDEȚ SATU MARE

1.6 Persoana de contact din partea Clientului

Nume și Prenume: ILYES IULIU

Telefon: _____ Fax: . _____

Telefon mobil (obligatoriu): 0769046300

E-mail: _____

2. Prelungirea duratei Contractului în privința Serviciului

2.1 Partile convin, prin prezentul Act Adițional, asupra prelungirii duratei Contractului în privința Serviciului cu o perioadă de 24 LUNI , respectiv până la data de _____ („Perioada minimă”). În cazul în care prin prezentul Act Adițional se modifică parametrii

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292



Serviciului, prelungirea duratei Contractului in privinta Serviciului se va produce in conditiile modificarii Serviciului conform noilor parametri activati potrivit prezentului Act Aditional.

2.2 La expirarea Perioadei minime, conform prezentului Act Aditional, Contractul in privinta Serviciului se va prelungi automat, pe perioade succesive de cate 1 an, cu exceptia cazului in care oricare dintre Parti notifica in scris celeilalte parti, cu cel putin 30 (treizeci) de zile inainte de expirarea Perioadei minime sau, ulterior, a unei perioade contractuale de 1 an, intentia sa de a nu mai continua Contractul in privinta Serviciului.

3. Modificarea largimii de banda utilizabile a Serviciului (up-grade):

3.1 Se modifica largimea de banda utilizabila a Serviciului ("Largimea de banda"), dupa cum urmeaza:

Largimea de banda initiala (Mbps / Mbps):

Largimea de banda noua (Mbps / Mbps):

3.2 Tariful de schimbare a Largimii de banda este: _____, fara TVA. Abonament Lunar aferent Serviciului ca urmare a modificarii Largimi de banda este de: 80 Euro, fara TVA, la care se adauga 3,99%.

3.3 Pentru modificarea largimii de banda utilizabile a Serviciului (up-grade) nu se ofera echipamente tip laptop/ tableta PC in plus.

4. Schimbarea Locatiei

4.1 Telekom Romania va muta Serviciul de la Locatia actuala a Clientului la Locatia noua indicate mai jos:

Nr. Crt.	Adresa Locatie actuala	Adresa Locatie noua

4.2 Serviciul va fi mutat la noua Locatie in termen de _____ zile de la semnarea prezentului Act Aditional sau, daca partile convin altfel, cel tarziu pana la data de ____/____/____ (se va inscrie data convenita, in caz contrar se va lasa necompletat).

4.3 Daca Serviciul astfel modificat nu va putea fi activat la Locatia noua, in termenul prevazut mai sus, din motive de natura tehnica, Serviciul va continua sa fie furnizat la Locatia anterioara, conform termenilor si conditiilor din Contract.

5. Instalarea back-up inclus in Abonament:

Back-up xDSL

Back-up 3G

6. Instalarea Optiunii Premium Back-up

6.1 In locatia unde se afla instalata linia principala, se va instala o conexiune de back-up Premium cu urmatoarele caracteristici:

Largimea de banda Internet pentru Premium Back-up (Mbps / Mbps): _____

Largimea de banda Metropolitan pentru Premium Back-up (Mbps / Mbps): _____

6.2 Abonamentul Lunar aferent Largimi de banda Internet pentru optiunea Premium Back-up este de: _____, fara TVA, la care se adauga 3,99%.

6.2 Abonamentul Lunar aferent noii Largimi de banda Metropolitan pentru optiunea Premium Back-up este de: _____, fara TVA, la care se adauga 3,99%

7. Modificarea optiunii Web Hosting

7.1 Se modifica optiunea initiala de Web Hosting, prin trecere de la _____ [se va inscrie denumirea optiunii web hosting initiale], la [se va inscrie denumirea noii optiunii web hosting] _____

7.2 Nu se percepe tarif de activare a noii optiuni Web Hosting.

8. Modificarea optiunii nivel de disponibilitate

Se modifica optiunea initiala a nivelului de disponibilitate a Serviciului („SLA”), prin trecere de la _____ [se va inscrie denumirea optiunii SLA initiale], la [se va inscrie denumirea noii optiuni SLA] _____. Nu se percepe tarif de activare a noii optiuni SLA.

9. Monitorizare proactiva

In functie de tipul de SLA ales si contractat de Client, tariful de activare pentru optiunea Monitorizare proactiva este: _____ IL

Tip de SLA	Tarif de activare
Standard	0 Euro, fara TVA
Premium	0 Euro, fara TVA
Advanced	0 Euro, fara TVA

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,

București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |

CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292

 10. Modificarea opțiunii de rutare BGP

Se modifica opțiunea initiala de rutare BGP, prin trecere de la _____ [se va inscrie denumirea opțiunii nitiale] , la [se va inscrie denumirea noii opțiuni] _____

Tariful de schimbare a opțiunii de rutare BGP este: _____, fara TVA.

Abonamnetul Lunar aferent noii opțiuni de rutare BGP este de: _____, fara TVA, la care se adauga 3,99%.

 11. Modificarea numarului de licente Antivirus oferite:

Activare pentru un numar de _____ licente

 12. Modificare tipului de VPS – Virtual Private Server

Clientul alege unul dintre urmatoarele tipuri de VPS, prin bifare corespunzatoare a opțiunii in tabelul de mai jos, iar valoarea finala a Abonamentului lunar este formata dintr-o componenta fixa (valoarea indicata in tabelele de mai jos, exprimata in Euro, fara TVA), la care se adauga un procent de 3,99% din aceasta:

Tip de VPS	Abonament Lunar (Euro, fara TVA)
<input type="checkbox"/> VPS 512 <ul style="list-style-type: none">▪ 1 Procesor Virtual▪ 1 Ghz CPU Garantat, 1.5 Ghz CPU Maxim▪ 512 MB RAM Garantat, 1024 MB RAM Maxim▪ 40 GB Storage, 1 NIC / 1 Adresa IP	
<input type="checkbox"/> VPS 1024 <ul style="list-style-type: none">▪ 1 Procesor Virtual▪ 1.5 Ghz CPU Garantat 2.9 Ghz CPU Maxim▪ 1024 MB RAM Garantat 1.5 GB RAM Maxim▪ 80 GB Storage, 1 NIC / 1 Adresa IP	

 13. Instalarea unui echipament de tip Hot-Spot AP Wi – Fi RT-AC 1200 G+

Echipamente suplimentar	Numar bucati	Abonament lunar
<input type="checkbox"/> AP Wi – Fi ASUS RT-AC 1200 G+	1	3 Euro
Pentru mai multe AP-uri solicitate de Client se va semna contract separate pentru serviciul Managed Wi-Fi		

In cazul in care Clientul solicita mai multe echipamente instalate in Locatie, clientul trebuie sa contracteze separat serviciul Managed WiFi, prin semnarea documentelor contractuale aferente, iar instalarea echipamentelor se va realiza numai dupa semnarea de catre parti a documentelor contractuale pentru furnizarea serviciului Managed WiFi.

 14. Activarea licente Office 365 oferite cu discount (conform promotiei in vigoare)

Daca se bifeaza aceasta optiune, pentru a putea beneficia de aceasta este obligatorie semnarea de catre Client, impreuna cu Telekom Romania, a contactului pentru furnizarea de produse Microsoft Office 365.

1.7. Activarea Serviciului

1.7.1 Activarea Serviciului modificat potrivit prezentului Act Aditional se va efectua de catre Telekom Romania in conformitate cu termenii si conditiile prevazute in Contract pentru activarea Serviciului, termen de 30 de zile lucratoare de la data semnarii prezentului Act Aditional sau, daca partile convin altfel, cel tarziu pana la data de ____ (se va inscrie data convenita, in caz contrar se va lasa necompletat). In momentul in care Serviciul modificat potrivit oricaruia/tuturor optiunilor de la art. 7 pct. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13 si /sau 14 de mai sus este activat de catre Telekom Romania, Telekom Romania va notifica Clientul prin e-mail si modificarile vor fi evidentiata in factura lunara, Data Activarii fiind considerata data la care Telekom Romania face notificarea prin e-mail. In masura in care activarea oricaruia/tuturor optiunilor de la art. 7 pct. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13 si /sau 14 de mai sus se poate realiza in acelasi timp, Telekom Romania va trimite o singura notificare prin e-mail.

1.7.2 Daca modificarea caracteristicilor Serviciului, potrivit oricareia dintre optiunile de la art. 7 pct. 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13 si /sau 14 de mai sus nu va putea fi activata in termenul contractual, din motive de natura tehnica, Serviciul va fi funizat la parametrii contractati anterior semnarii prezentului Act Aditional, conform termenilor si conditiilor din Contract in privinta acelei optiuni care nu poate fi activata potrivit prezentului Act Aditional.

1.8. Tarifarea Serviciului

1.8.1. Tarifal de schimbare a Largimii de banda va fi evidentiata de Telekom Romania in prima factura emisa Clientului dupa trecerea la noua Largime de banda. Abonamentul Lunar pentru Serviciul astfel modificat este datorat incepand cu data notificarii prin e-mail potrivit art. 1.7.1 din prezentul Act Aditional. Noua valoare a Abonamentului Lunar va fi evidentiata in factura lunii urmatoare, factura ce va contine si

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | Cif: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292

corecțiile, în cota fracționară, de la data notificării prin e-mail, pentru luna respectivă (diferența de valoare datorată de Client în cazul up-grade-ului, respectiv diferența de valoare datorată de Telekom Romania Clientului în cazul down-grade-ului)¹.

1.8.2 Tariful perceput de Telekom Romania pentru mutarea Serviciului într-o nouă Locație este de _____, fără TVA, și va fi evidențiat de Telekom Romania în factura lunii următoare mutării Serviciului în noua Locație.

1.8.3 Abonamentul Lunar aferent opțiunii _____ [se va scrie noua opțiune de web hosting] este de _____, fără TVA, la care se adaugă 3,99%. Abonamentul Lunar astfel modificat este datorat începând cu data notificării prin e-mail potrivit art. 7.1 din Actul Adicional. Noua valoare a Abonamentului Lunar va fi evidențiată în factura lunii următoare, factura ce va conține și corecțiile, în cota fracționară, de la data notificării prin e-mail, pentru luna respectivă (diferența de valoare datorată de Client în cazul trecerii la o opțiune superioară de Web Hosting, respectiv diferența de valoare datorată de Telekom Romania Clientului în cazul trecerii la o opțiune inferioară de Web Hosting²).

1.8.4 Abonamentul Lunar aferent opțiunii _____ [se va scrie noua opțiune de SLA] este de _____, fără TVA, la care se adaugă 3,99%. Abonamentul Lunar astfel modificat este datorat începând cu data notificării prin e-mail potrivit art. 1.7.1 din Actul Adicional. Noua valoare a Abonamentului Lunar va fi evidențiată în factura lunii următoare, factura ce va conține și corecțiile, în cota fracționară, de la data notificării prin e-mail, pentru luna respectivă (diferența de valoare datorată de Client în cazul trecerii la o opțiune superioară de SLA, respectiv diferența de valoare datorată de Telekom Romania Clientului în cazul trecerii la o opțiune inferioară de SLA).

1.9. Garantarea plății

1.9.1 La semnarea prezentului Act Adicional și/sau pe parcursul derulării Contractului, Telekom Romania poate solicita Clientului constituirea unei garanții³ nepurtătoare de dobândă, platibilă în contul Telekom Romania.

1.9.2 Garanția poate fi solicitată, în plus față de cazurile menționate în Condițiile Generale privind Furnizarea Serviciilor Telekom Romania către Clientii Persoane Juridice, parte integrantă din Contract, în următoarele cazuri, fără a se limita la acestea: (i) Clientul nu este deja client Telekom Romania pentru alte servicii, la data semnării Contractului pentru un anumit Serviciu, sau (ii) traficul înregistrat depășește limita de credit stabilită de către Telekom Romania, sau (iii) se constată o creștere bruscă a traficului, într-o perioadă scurtă de timp.

1.9.3 Telekom Romania va putea deduce din garanție datoriile scadente ale Clientului. Telekom Romania va notifica Clientul în acest sens și îi va putea impune să reintrească garanția. Consencintele nereintegrării garanției în termenul specificat sunt cele prevăzute la art. 4.3 din Anexa 1 – Condiții Generale de Furnizare a Serviciului. Suma rambursată după eventualele deduceri efectuate de Telekom Romania va fi restituită Clientului conform art. 10.4 din prezenta Anexă.

1.9.4 Telekom Romania va restitui garanția Clientului, la cererea sa, după un interval de minim 4 luni de la depunere, cu condiția ca, la data solicitării, Clientul să fi plătit integral facturile emise de Telekom Romania Communications S.A. în ultimele 3 luni anterioare datei cererii.

1.9.5 În cazul în care garanția a fost solicitată în scopul activării Serviciilor și/sau furnizării Echipamentelor, Serviciile vor fi activate și/sau Echipamentele vor fi livrate numai dacă Clientul a constituit garanția în termenul specificat de către Telekom Romania.

ARTICOLUL 2. CLAUZE FINALE

2.1 Prezentul Act Adicional intră în vigoare la data semnării sale de către parti.

2.2 Toate prevederile Contractului, cu amendamentele sale anterioare, care nu au fost modificate de către, și care nu sunt în contradicție cu, prezentul Act Adicional, rămân în vigoare și pe deplin aplicabile.

2.3 Dacă modificarea Serviciului conform parametrilor aferenți oricăreia dintre noile opțiuni nu va putea fi activată în termenul prevăzut în prezentul Act Adicional, din motive de natură tehnică, Serviciul va fi furnizat la parametrii opțiunii contractate anterior, conform termenilor și condițiilor din Contract, în privința acelei opțiuni care nu poate fi activată potrivit Actului Adicional. Incetarea furnizării Serviciului conform opțiunii care nu poate fi activată nu aduce atingere furnizării Serviciului conform noilor parametri aferenți opțiunilor care pot fi activate potrivit prezentului Act Adicional.

2.4 În situația în care Contractul încetează cu privire la Serviciul furnizat potrivit prezentului Act Adicional, înainte de expirarea Perioadei minime aplicabile, altfel decât ca urmare a culpei Telekom Romania, Clientul va fi obligat la plată cu titlu de despăgubiri pentru încetare prematură a unei sume egale cu suma Abonamentelor lunare înmulțită cu numărul de luni rămase până la expirarea Perioadei minime aplicabile.

¹ Se vor înscrie după caz

² Idem

³ Minim 4 Abonamente Lunare aferente Serviciului, în funcție de tipul Serviciului ales de Client.



Actul Adicional este insotit de urmatoarele documente (in copie) care au fost prezentate de Client la semnare: (i) Certificat de inregistrare emis de Oficiul Registrului Comertului; (ii) Imputernicirea persoanei care semneaza Actul Adicional din partea Clientului sau actul din care rezulta in mod indubitabil faptul ca aceasta persoana a fost autorizata in mod valabil de Client sa semneze Actul Adicional in numele si pe seama Clientului (de ex. actul constitutiv), denumite colectiv "Imputernicire"; (iii) Actul juridic care acorda Clientului dreptul de a instala Serviciul la locatia respectiva. In cazul in care Clientul este proprietarul locatiei, Clientul va prezenta titlul de proprietate asupra locatiei. In cazul in care Clientul nu este proprietarul locatiei, Clientul va prezenta un document care sa ateste consimtamantul proprietarului pentru instalarea si furnizarea Serviciului la locatia respectiva.

Subsemnatul, CHITAS ANDRADA, in calitate de reprezentant TKR, declar pe propria raspundere ca am verificat toate documentele prezentate de Client si care sunt atasate in copie si certific conformitatea cu originalul a copiilor documentelor anexate. Certific totodata faptul ca identitatea Clientului a fost stabilita prin prezentarea actelor in original.

Subsemnatul, ILYES IULIU, declar pe proprie raspundere ca am deplina autoritate sa reprezint Clientul la incheierea prezentului Act Adicional, in temeiul Imputernicirii acordate de catre Client si a carei copie este anexata la Contract, si imi asum raspunderea pentru actionarea in calitate de reprezentant al Clientului la incheierea acestui Act Adicional. Declar ca Imputernicirea anexata este valabila la data semnarii Actului Adicional si nu a fost revocata. Declar, de asemenea, pe propria raspundere ca, la data semnarii prezentului Act Adicional, Clientul nu se afla in incapacitate de plata si impotriva Clientului nu s-a deschis procedura insolventei.

1921 - ofera informatii si primeste cereri pentru Servicii ((numar apelabil din toate retelele nationale fixe si mobile, gratuit din retelele fixe si mobile Telekom Romania/Telekom Romania Mobile si cu tarif national din celelalte retele fixe si mobile nationale); 0219255 - fax vanzari si relatii cu clientii (apel gratuit din retelele Telekom Romania si Telekom Romania Mobile); business@telekom.ro - e-mail vanzari si relatii cu clientii; www.telekom.ro - ofera informatii referitoare la tarifele si preturile in vigoare (Lista de tarife).

Prezentul Act Adicional a fost semnat azi, 20/06/2019 in limba romana, in 2 (doua) exemplare originale, unul pentru Client si unul pentru Telekom Romania.

Client
COMUNA VETIS

Prin ILYES IULIU
(nume si prenume in clar)
In calitate de: PRIMAR

Semnatura si Stampila

Telekom Romania
Telekom Romania Communications S.A.

Prin CHITAS ANDRADA
(nume si prenume in clar)
In calitate de: ACCOUNT MANAGER

Semnatura si stampila



ACT ADITIONAL NR. 100/10/01/04/02/5485 DIN DATA DE 20/06/2019 („ACTUL ADITIONAL”)
LA CONTRACTUL PENTRU FURNIZAREA PRODUSELOR MICROSOFT OFFICE 365 - PERSOANE JURIDICE NR. DIN DATA DE („CONTRACTUL”)

Încheiat între:

Telekom Romania Communications S.A., cu sediul social in Bucuresti, Piata Presei Libere nr. 3 - 5, cladirea City Gate, Etajele 7-18 din Turnul de Nord, Sector 1, cod postal 013702, telefon 0800880800, numar de ordine in Registrul Comertului J40/8926/1997, CUI 427320, CIF RO427320, capital social subscris si integral varsat de 318.464.490 lei, reprezentata prin CHITAS ANDRADA in calitate de ACCOUNT MANAGER, denumita in continuare "Telekom Romania" sau "TK" si
"Client": COMUNA VETIS, cu sediul social in VETIS str. PRINCIPALA nr. 263, bl. ____, sc. ____, ap. ____, cod postal 447355, sector / judet SATU MARE telefon 0261820702, fax _____, numar de ordine in Registrul Comertului J __/ _____ / _____, CUI 3896577, CIF RO3896577, capital social de _____, cont bancar _____, deschis la _____, reprezentata prin* ILYES IULIU, in calitate de *PRIMAR Prin Mandatar (daca este cazul): Persoana de contact: Dl./Dna.* ILYES IULIU telefon*: 0769046300 fax*: _____, e-mail*: _____ * date obligatorii

prevede urmatoarele:

ART.1. MODIFICAREA SERVICIULUI

1.1. Prin prezentul act aditional, ca urmare a solicitarii Clientului, se achizitioneaza (adauga) si/sau se desfiinteaza (elimina) numarul de Licente / Produse si/sau se prelungeste Perioada Minima Initiala cu privire la numarul de Licente/Produse, astfel cum aceste aspecte sunt detaliate in tabelul de la art. 2 de mai jos. Clientul datoreaza contravaloarea Licentelor / Produselor desfiintate pana la data la care survine desfiintarea. Contravaloarea Licentelor / Produselor nou achizitionate va fi facturata incepand cu data activarii acestora. Contravaloarea Licentelor / Produselor a caror Perioada Minima Initiala se prelungeste va fi facturata in continuare conform prevederilor Contractului.

1.2. Clientul nu poate solicita incetarea furnizarii de Licente / Produse inainte de expirarea Perioadei Minime Initale, fara plata despagubirilor de incetare prematura, conform art. 1.1.4. din Anexa nr. 1 - Conditii Generale de Furnizare a Produselor Microsoft Office 365", parte integranta a Contractului.

1.3. In Perioada Minima Initiala Clientul poate solicita migrarea de la un pachet mai ieftin la unul mai scump compatibil (pachetul Business poate migra la Business Premium, Pro Plus, E3 / Business Essential poate migra la Business Premium, E1, E3 / Business Premium poate migra la E3 / Pro Plus poate migra la E3 / E1 poate migra la E3 / Exchange Online Kiosk poate migra la Business Essential, Business Premium, E1, E3, Exchange Online Plan 1, Exchange Online Plan 2 / Exchange Online Plan 1 poate migra la Business Premium, E1, E3, Exchange Online Plan 2 / Exchange Online Plan 2 poate migra la E2) fara a plati despagubiri de incetare prematura a Licentelor desfiintate migrate. In coloana Observatii din tabelul de la art. 2 de mai jos se va mentiona "migrare" atat pentru Licentele care se adauga, cat si pentru Licentele care se elimina.

1.4. Desfiintarea, respectiv activarea Licentelor / Produselor care fac obiectul prezentului act aditional va avea loc in maxim 10 zile calendaristice de la semnarea acestui act aditional de catre ambele parti.

TELEKOM ROMANIA COMMUNICATIONS S.A.

Piața Presei Libere nr. 3-5, City Gate, Turnul de Nord, Et. 7-18,
București, 013702 | RC: J40/8926/1997 | CIF: RO427320 |
CSSV: 318.464.490 Lei | Operator date cu caracter personal nr. 292

ART.2. CONFIGURAREA SERVICIULUI SI VALOAREA ABONAMENTULUI LUANR

Pentru fiecare Pachet Microsoft Office 365 in parte, valoarea finala a Abonamentului Lunar aferent este formata dintr-o componenta fixa (valoarea indicata in tabelul de mai jos, exprimata in Euro, fara TVA), la care se adauga un procent de 3,99% din aceasta.

Pachet Microsoft Office 365	Abonament Lunar / per user	Numar useri (Licente)			Observatii
		Se adauga	Se elimina	Se prelungesc	
Business OFFICE43086922	8,80			8	

Informatii privind Licentele:

- 1921 (numar apelabil din toate retelele nationale fixe si mobile, gratuit din retelele fixe si mobile Telekom Romania / Telekom Romania Mobile si la tarif national din celelalte retele fixe si mobile nationale);
- www.telekom.ro – pentru informatii referitoare la Licente, inclusiv tarifele aplicabile.

ART.3. PRELUNGIREA PERIOADEI MINIME INITIALE

3.1. Perioada Minima Initiala prevazuta in Contract se prelungeste cu perioada de timp bifata mai jos:

- 1 an 2 ani 3 ani

3.2. Incepand cu data semnarii prezentului Act Aditional, prevederile Contractului referitoare la Perioada Minima Initiala vor fi intelese a fi facute cu privire la durata totala a Perioadei Minime Initiale prelungite conform prevederilor art. 3.1 de mai sus.

3.3. Pentru evitarea oricarui dubiu, incetarea Contractului in privinta furnizarii Produsului Microsoft Office 365 contractat si reinnoit conform prezentului act aditional, la initiativa sau din culpa Clientului inainte de expirarea Perioadei Minime Initiale astfel cum aceasta a fost prelungita conform articolul 3.1 de mai sus, va atrage obligatia Clientului la plata despagubirilor de incetare prematura mentionate in tabelul de la art. 1.1.4 din Contract.

In masura in care nu contravin termenilor si conditiilor din prezentul Act aditional, prevederile Conditilor Generale de Furnizare a Produselor Microsoft Office 365 si prevederile Termenilor Generali si Termenii Specifici ai Licentei Pentru Servicii Online si Pentru Produsul Software vor completa prevederile prezentului Act Aditional.

Celelalte prevederile ale Contractului raman nemodificate.

Prin semnarea prezentului Act Aditional, persoana semnatară din partea Clientului declara ca are puterea de a reprezenta Clientul la semnarea prezentului Act Aditional si de a-l angaja in relatiile care decurg din semnarea prezentului Act Aditional.

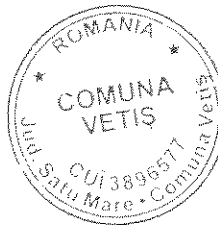
Eu, Clientul, declar ca am citit si sunt de acord cu toti termenii si conditiile prezentului Act Aditional.

Incheiat astazi, 20/06/2019, in doua exemplare originale, cate un exemplar pentru fiecare parte.

Telekom Romania
Telerkom Romania Communications S.A.

Prin CHITAS ANDRADA

In calitate de: ACCOUNT MANAGER
Semnatura si stampila



Client
COMUNA VETIS

Prin ILYES IULIU
In calitate de: PRIMAR
Semnatura si stampila

